

D

Aufbauanleitung

NL

Opbouwhandleiding

FR

Instructions de montage

IT

Istruzioni di montaggio

GB

Assembly instructions

Bestimmungsmäßiger Gebrauch:

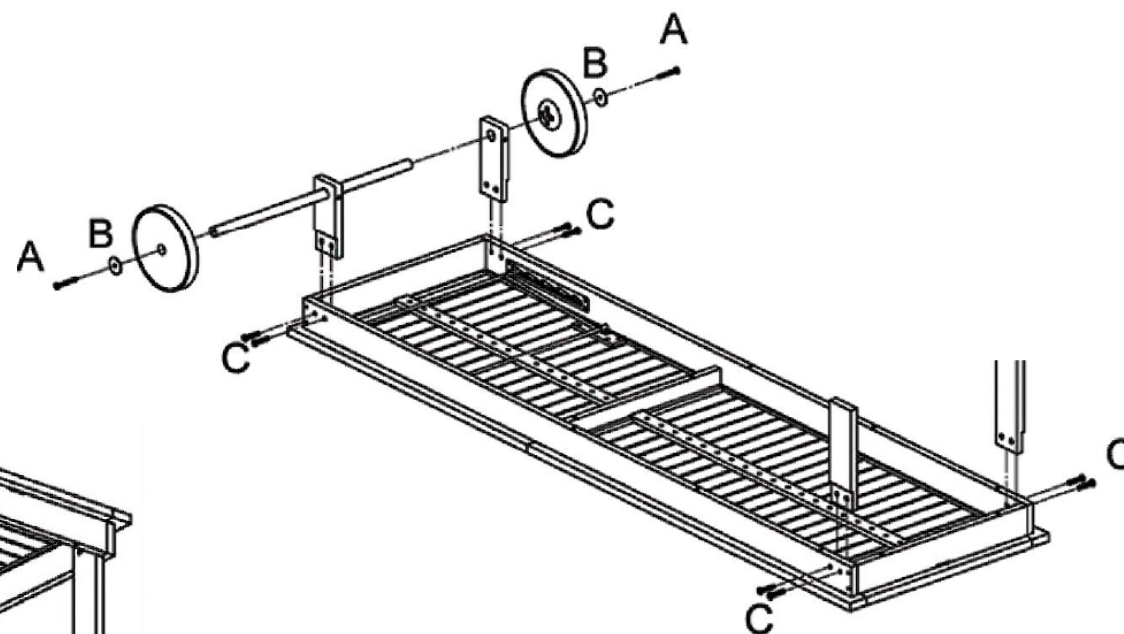
- Dieses Außenmöbel ist nur zur Verwendung im privaten Wohnbereich vorgesehen
- Diesen Artikel nur als Sitz-/ Liegemöglichkeit verwenden. Er ist nicht als Leiterersatz, Unterstellbock oder Turngerät für Kinder geeignet.
- Alle Schrauben zuerst nur lose eindrehen und erst festziehen, wenn alle Schrauben in der richtigen Position sind.
- Dieser Artikel ist bis max. 100kg belastbar

Doelmatig gebruik:

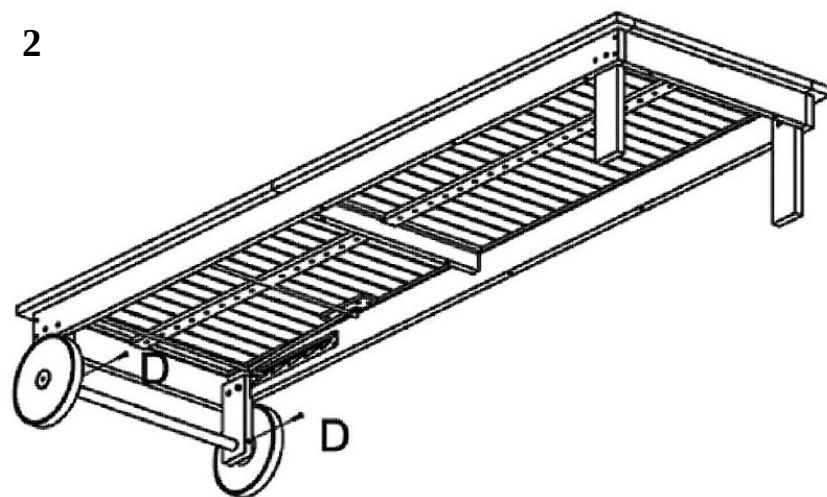
- Dit buitenmeubel is uitsluitend bedoeld voor gebruik in particuliere woningen of huizen.
- Dit artikel uitsluitend gebruiken voor om erop de zitten/liggen. Het is niet geschikt voor gebruik als vervanging voor en ladder, als steunbok of als klimtostel voor kinderen.
- De schroeven a.u.b. eerst losjes indraaien en pas vastdraaien, als alle schroeven zich in de juiste positie bevinden.
- Dit Artikel is over het hele oppervlak verdeeld maximaal tot 100 kg belastbaar.

A	 7x40	2
B		2
C	 M8x35	8
D	 4x30x8	2
E		2

1



2



Pflegehinweis für Gartenmöbel aus Eukalyptusholz

Ihre Gartenmöbel wurden aus tropischem Eukalyptushartholz produziert, welches eine gute natürliche Widerstandsfähigkeit im Außenbereich hat.

Die Gartenmöbel wurden mit einem farbigen Holzpflegeöl behandelt, um das Holz vor Fäulnis, Austrocknung und Rißbildung zu schützen. Wie alle Holzmöbel unterliegen sie trotzdem der Wetterbeeinflussung, d.h. sie unterliegen großen Temperaturschwankungen, Nässe und intensiver Sonneneinstrahlung. Besonders durch Regen kommt es zu einem schnellen Abtrag der Imprägnierung. Dies führt im wesentlichen zu folgenden Phänomenen:

- Rißbildung und Verformung. Dies sind typische charakteristische Merkmale von Holz, die sich nie ganz vermeiden lassen. Für gewöhnlich beeinträchtigen sie aber die Funktion der Möbel kaum.
- Stockflecken und Schimmel. Beides sind Pilzarten die spontan und exogen Holz besiedeln und besonders guten Nährboden auf aufgeweichtem Holz finden, insbesondere auf waagerechten Flächen, wie z.B. Sitzflächen und Tischplatten.

Beide Phänomene sind Pflegefehler und kein Reklamationsgrund. Folgende Hinweise sollten Sie daher unbedingt beachten, um länger Freude an Ihren Gartenmöbeln zu haben:

- Langen Kontakt mit Nässe und stehendes Wasser vermeiden. Stellen Sie die Möbel bei Regen unter oder decken Sie diese mit einer Abdeckhaube ab. Bei kurzen Regengüssen sollten die Möbel angekippt und Nässe nach dem Regen abgewischt werden. Bei längerer Abdeckung muss für genügend Luftzirkulation gesorgt

Care instructions for garden furniture made from eucalyptus wood

Your garden furniture was made from tropical eucalyptus hardwood, which has a good natural resistance outdoors.

The garden furniture was treated with a coloured wood oil to protect the wood from rotting, drying out and crack formation. Like all wooden furniture, it is nevertheless subject to environmental influences, i.e. it is subject to great fluctuations in temperature, moisture, and intensive sunlight. Rain can particularly cause the waterproofing to wear off quickly. This mainly leads to the following phenomena:

- Cracking and distortion. These are typical characteristic features of wood that can never be avoided completely. However, they usually hardly impair the function of the furniture.
- Mildew spots and mould. Both are types of fungus that inhabit wood spontaneously and exogenously and find a particularly good culture medium on moistened wood, especially on horizontal surfaces, such as seats and table tops.

Both phenomena are care errors and not grounds for complaint. You should therefore be sure to observe the following instructions so you can enjoy your garden furniture for longer:

- Avoid prolonged contact with moisture and standing water. Take your furniture indoors during rain or cover it with a protective cover. In the event of brief rain showers, the furniture should be tipped up and the moisture wiped off after the rain. Sufficient air circulation must be ensured during prolonged covering.
- Clean with a soft brush and soap suds.
- Treat regularly with wood oil from a specialist shop. This may be necessary several times a season. This should take place if water no longer beads up on the wood and, at the latest, if brittleness or greying occurs. Fungicidal (anti-fungal) oils can prevent fungal infestation. Very important: the wood must be completely dry. This does not refer to superficial moisture, but the invisible moisture in the wood that is produced following prolonged periods of rain. If oil can be applied here, mildew spots can, paradoxically, be produced afterwards! Before applying the oil, rough areas, mildew spots and light 'silver patina' can be rubbed off using sand paper.</

Instructions d'entretien pour meubles de jardin en bois d'eucalyptus

Vos meubles de jardins ont été fabriqués en bois d'eucalyptus tropical, qui présente naturellement une bonne résistance en extérieur. Les meubles de jardin ont été traités avec une huile de soin colorée pour bois afin de protéger le bois de la pourriture, du dessèchement et de l'apparition de fissures. Comme tous les meubles en bois, ils restent néanmoins soumis à l'influence du climat, c.-à-d. qu'ils sont exposés à d'importantes variations de température, à l'humidité et au rayonnement du soleil. La pluie peut notamment entraîner une dégradation rapide de ce traitement. De manière générale, cela entraîne les phénomènes suivants :

- Fissuration et déformation. Ce sont des caractéristiques typiques du bois qu'il est impossible d'exclure totalement. La plupart du temps, elles n'entravent pas la fonction du meuble.
- Tâches et piqué de moisissure Les tâches et le piqué sont dus à des champignons qui habitent le bois de manière spontanée et exogène et pour qui le bois ramolli constitue un terrain particulièrement fertile, notamment les surfaces horizontales comme les assises ou les plateaux de table.
- Ces deux phénomènes relèvent d'un défaut d'entretien et ne peuvent faire l'objet de réclamations. Vous devriez donc respecter scrupuleusement les conseils suivants afin de profiter encore longtemps de vos meubles de jardin :
- Éviter le contact prolongé avec l'humidité et l'eau stagnante. En cas de pluie, rangez vos meubles ou recouvrez-les d'une bâche de protection. En cas de brèves averses, il est préférable d'incliner les meubles et de les sécher après la pluie. En cas de couverture prolongée, il faudra veiller à la bonne circulation de l'air.
- Nettoyage avec une brosse douce et de la lessive.
- Traiter régulièrement avec une huile de soin pour bois disponible en magasin spécialisé.

Avvisi di manutenzione per mobili da giardino in legno di eucalipto

I vostri mobili da giardino sono prodotti in legno tropicale di eucalipto, che ha una buona resistenza negli ambienti esterni.

Per evitare che il legno possa marcire, seccarsi o formare delle crepe, i mobili da giardino sono trattati con olio curativo colorato per legno. Tuttavia, come tutti i mobili in legno sono soggetti agli agenti atmosferici in quanto esposti alle variazioni di temperatura, all'umidità e ai raggi solari. Specie a causa della pioggia, l'impregnazione potrebbe consumarsi rapidamente, il che potrebbe comportare i seguenti fenomeni:

- Formazione di crepe e deformazione. Queste caratteristiche tipiche del legno sono pressoché inevitabili, ma del solito non compromettono la funzionalità dei mobili.
- Macchie di muffa. La muffa è un fungo che si insedia spontaneamente e in modo esogeno nel legno, trovando condizioni particolarmente favorevoli nel legno ammolato, specie sulle superfici orizzontali come ad es. le sedute o i piani da tavolo.

Entrambi i fenomeni sono dovuti all'errata manutenzione e non rappresentano motivi di reclamo. Per potere godere più a lungo dei mobili da giardino, si raccomanda pertanto di osservare i seguenti consigli:

- Evitare il contatto prolungato con l'umidità e l'acqua stagnante. In caso di pioggia, proteggere i mobili portandoli all'interno o coprendoli con una copertura. In caso di rovesci passeggeri si consiglia di inclinare i mobili e di asciugarli successivamente. Qualora i mobili dovessero rimanere coperti per un tempo prolungato si dovrà provvedere a una sufficiente circolazione d'aria.
- Pulire con una spazzola morbida e con acqua e sapone.
- Trattare regolarmente con olio curativo per legno, reperibile nei negozi specializzati. Il trattamento potrebbe rendersi

Onderhoudstip voor tuinmeubelen van eucalyptushout

Uw tuinmeubelen werden vervaardigd van tropisch eucalyptushout dat over een zeer goede natuurlijke weerstand buitenshuis beschikt.

De tuinmeubelen werden met een gekleurde houtverzorgingsolie behandeld, om het hout tegen rotting, uitdroging en scheurvorming te beschermen. Net als alle houten meubelen reageren ze desondanks op de weersomstandigheden, d.w.z. op grote temperatuurschommelingen, vocht en intensief zonlicht. Vooral bij regen verdwijnt de impregnering snel. Dit heeft in wezen de volgende fenomenen tot gevolg:

- Scheurvorming en vervorming. Dit zijn typische, karakteristieke eigenschappen van hout die nooit helemaal vermeden kunnen worden. Normaliter hebben deze eigenschappen geen negatieve invloed op de functie van de meubelen.
- Vochtplekken en schimmel. Deze twee fenomenen ontstaan allebei spontaan en exogeen op hout en vinden vooral op doorweekt hout een goede voedingsbodem, in het bijzonder op horizontale oppervlakken zoals bijv. op zitvlakken en tafelbladen.

Deze twee fenomenen zijn het gevolg van fouten in het onderhoud en zijn geen reden tot reclamatie. Volg daarom de volgende onderhoudstips absoluut op, om langer plezier van uw tuinmeubelen te hebben:

- Lang contact met vocht en staand water vermijden